Comhairle an
Aontais Eorpaigh

An Bhruiséil, 1 Aibreán 2022
(OR. en)

6899/22

Comhad Idirinstitiúideach:
2022/0057 (NLE)

AELE 9
EEE 10
N 8
ISL 8
FL 8
EF 70
ECOFIN 193

GNÍOMHARTHA REACHTACHA AGUS IONSTRAIMÍ EILE

Ábhar:	CINNEADH ÓN gCOMHAIRLE maidir leis an seasamh atá le glacadh thar ceann an Aontais Eorpaigh i gChomhchoiste LEE a bhaineann leis an leasú ar Iarscríbhinn IX (Seirbhísí Airgeadais) agus Prótacal 37 (ina bhfuil an liosta dá bhforáiltear in Airteagal 101) a ghabhann le Comhaontú LEE (Rannpháirtíocht Stáit LEE CSTE i nGrúpa Saineolaithe na mBallstát maidir le Maoiniú Inbhuanaithe)

CINNEADH (AE) 2022/… ÓN gCOMHAIRLE

an …

maidir leis an seasamh atá le glacadh thar ceann an Aontais Eorpaigh i gComhchoiste LEE a bhaineann leis an leasú ar Iarscríbhinn IX (Seirbhísí Airgeadais) agus Prótacal 37 (ina bhfuil an liosta dá bhforáiltear in Airteagal 101) a ghabhann le Comhaontú LEE (Rannpháirtíocht Stáit LEE CSTE i nGrúpa Saineolaithe na mBallstát maidir le Maoiniú Inbhuanaithe)

(Téacs atá ábhartha maidir le LEE)

TÁ COMHAIRLE AN AONTAIS EORPAIGH,

Ag féachaint don Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh, agus go háirithe Airteagal 114, i gcomhar le hAirteagal 218(9) de,

Ag féachaint do Rialachán (CE) Uimh. 2894/94 ón gComhairle an 28 Samhain 1994 a bhaineann le socruithe le haghaidh chur chun feidhme an Chomhaontaithe ar an Limistéar Eorpach Eacnamaíoch[1], agus go háirithe Airteagal 1(3) de,

Ag féachaint don togra ón gCoimisiún Eorpach,

[1] IO L 305, 30.11.1994, lch. 6.

De bharr an mhéid seo a leanas:

(1) Tháinig an Comhaontú ar an Limistéar Eorpach Eacnamaíoch[1] ('Comhaontú LEE') i bhfeidhm an 1 Eanáir 1994.

(2) De bhun Airteagal 98 de Chomhaontú LEE, féadfaidh Comhchoiste ar an Limistéar Eorpach Eacnamaíoch ('Comhchoiste LEE') a chinneadh, inter alia, Iarscríbhinn IX (Seirbhísí Airgeadais) agus Prótacal 37 (ina bhfuil an liosta dá bhforáiltear in Airteagal 101) a ghabhann le Comhaontú LEE a leasú.

(3) Tá Rialachán (AE) 2019/2088 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle[2] le hionchorprú i gComhaontú LEE.

(4) Tá Rialachán (AE) 2020/852 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle[3] le hionchorprú i gComhaontú LEE.

(5) Ba cheart, dá bhrí sin, Iarscríbhinn IX agus Prótacal 37 a ghabhann le Comhaontú LEE a leasú dá réir.

(6) Dá bhrí sin, ba cheart seasamh an Aontais i gComhchoiste LEE a bheith bunaithe ar an dréachtchinneadh ó Chomhchoiste LEE atá i gceangal leis seo,

TAR ÉIS AN CINNEADH SEO A GHLACADH:

---

[1] IO L 1, 3.1.1994, lch. 3.

[2] Rialachán (AE) 2019/2088 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 27 Samhain 2019 maidir le nochtaí ó thaobh na hinbhuanaitheachta de san earnáil airgeadais (IO L 317, 9.12.2019, lch. 1).

[3] Rialachán (AE) 2020/852 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 18 Meitheamh 2020 maidir le creat a bhunú chun infheistíocht inbhuanaithe a éascú, agus lena leasaítear Rialachán (AE) 2019/2088 (IO L 198, 22.6.2020, lch. 13).

Airteagal 1

Maidir leis an seasamh atá le glacadh thar ceann an Aontais i gComhchoiste LEE a bhaineann leis an leasú ar Iarscríbhinn IX (Seirbhísí airgeadais) agus Prótacal 37 (ina bhfuil an liosta dá bhforáiltear in Airteagal 101) a ghabhann le Comhaontú LEE, beidh sé bunaithe ar an dréachtchinneadh ó Chomhchoiste LEE atá i gceangal leis an gCinneadh seo.

Airteagal 2

Tiocfaidh an Cinneadh seo i bhfeidhm ar dháta a ghlactha.

Arna dhéanamh sa Bhruiséil,

Thar ceann na Comhairle
An tUachtarán

DRÉACHT

CINNEADH Ó CHOMHCHOISTE LEE
Uimh. …

an …

lena leasaítear Iarscríbhinn IX (Seirbhísí Airgeadais) agus Prótacal 37 (ina bhfuil an liosta dá bhforáiltear in Airteagal 101) a ghabhann le Comhaontú LEE

TÁ COMHCHOISTE LEE,

Ag féachaint don Chomhaontú ar an Limistéar Eorpach Eacnamaíoch ('Comhaontú LEE'), agus go háirithe Airteagal 98 de,

De bharr an mhéid seo a leanas:

(1) Tá Rialachán (AE) 2019/2088 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 27 Samhain 2019 maidir le nochtaí ó thaobh na hinbhuanaitheachta de san earnáil airgeadais[1] le ionchorprú i gComhaontú LEE.

(2) Tá Rialachán (AE) 2020/852 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 18 Meitheamh 2020 maidir le creat a bhunú chun infheistíocht inbhuanaithe a éascú, agus lena leasaítear Rialachán (AE) 2019/2088[2], le hionchorprú i gComhaontú LEE.

(3) Dá bhrí sin, ba cheart Iarscríbhinn IX agus Prótacal 37 a ghabhann le Comhaontú LEE a leasú dá réir,

TAR ÉIS AN CINNEADH SEO A GHLACADH:

---

1 IO L 317, 9.12.2019, lch. 1.
2 IO L 198, 22.6.2020, lch. 13.

Airteagal 1

Cuirtear an méid seo a leanas isteach i ndiaidh phointe 31nb (Rialachán Tarmligthe (AE) 2019/1851 ón gCoimisiún) d'Iarscríbhinn IX a ghabhann le Comhaontú LEE:

‘31o. **32019 R 2088**: Rialachán (AE) 2019/2088 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 27 Samhain 2019 maidir le nochtaí ó thaobh na hinbhuanaitheachta de san earnáil airgeadais (IO L 317, 9.12.2019, lch. 1) arna leasú le:

– **32020 R 0852**: Rialachán (AE) Uimh. 2020/852 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle 18 Meitheamh 2020 (IO L 198, 22.6.2020, lch. 13).

Léifear forálacha an Rialacháin, chun críocha an Chomhaontaithe seo, leis na hoiriúnuithe seo a leanas:

(a) A mhéid a bhaineann le Stáit CSTE, beidh feidhm ag na maoluithe a leagtar amach in Airteagal 4(3) agus (4) ó dháta theacht i bhfeidhm an Chinnidh ó Chomhchoiste LEE Uimh..../... an [dáta an Chinnidh seo] nó ó dháta arna ainmniú faoin dlí náisiúnta tráth nach déanaí ná 12 mhí ina dhiaidh sin.

(b) In Airteagal 20, a mhéid a bhaineann le Stáit CSTE:

(a) i mír 2, léitear na focail 'ón 10 Márta 2021' mar "ó dháta theacht i bhfeidhm Chinneadh Uimh..../... ó Chomhchoiste LEE an… [dáta an Chinnidh seo] nó dáta arna ainmniú faoin dlí náisiúnta tráth nach déanaí ná 12 mhí ina dhiaidh sin';

(b) i mír 3, léitear na focail 'ón 1 Eanáir 2022" mar "ó dháta theacht i bhfeidhm Chinneadh Uimh..../... ó Chomhchoiste LEE an… [dáta an Chinnidh seo] nó dáta arna ainmniú faoin dlí náisiúnta tráth nach déanaí ná 12 mhí ina dhiaidh sin'.

31p. **32020 R 0852**: Rialachán (AE) 2020/852 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 18 Meitheamh 2020 maidir le creat a bhunú chun infheistíocht inbhuanaithe a éascú, agus lena leasaítear Rialachán (AE) 2019/2088 (IO L 198, 22.6.2020, lch. 13).

Léifear forálacha an Rialacháin, chun críocha an Chomhaontaithe seo, leis na hoiriúnuithe seo a leanas:

(a) In Airteagal 13(1)(d), cuirtear 'Comhaontú LEE' in ionad 'dlí an Aontais'.

(b) In Airteagal 27(2)(a), a mhéid a bhainean le Stáit CSTE, léitear na focail 'ón 1 Eanáir 2022 ar aghaidh' mar 'ó dháta theacht i bhfeidhm Chinneadh Uimh..../... an … [dáta an Chinnidh seo] ó Chomhchoiste LEE nó dáta arna ainmniú faoin dlí náisiúnta tráth nach déanaí ná 12 mhí ina dhiaidh sin'.'

Airteagal 2

Cuirtear an pointe seo a leanas isteach i bPrótacal 37 a ghabhann le Comhaontú LEE:

'46. Grúpa Saineolaithe na mBallstát maidir le Maoiniú Inbhuanaithe (Rialachán (AE) 2020/852).'

Airteagal 3

Is téacsanna barántúla a bheidh i Rialacháin (AE) 2020/852 agus (AE) 2020/852 san Íoslainnis agus san Ioruais, rud atá le foilsiú i bhForlíonadh LEE d'*Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh*.

Airteagal 4

Tiocfaidh an Cinneadh seo i bhfeidhm an lá tar éis an fhógra dheireanaigh faoi Airteagal 103(1) de Chomhaontú LEE*.

---

* [Ní shonraítear aon cheanglas bunreachtúil.] [Sonraítear ceanglais bhunreachtúla.]

Airteagal 5

Foilseofar an Cinneadh seo i Roinn LEE, agus i bhForlíonadh LEE, d'*Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh*.

Arna dhéanamh sa Bhruiséil, ….

Thar ceann Chomhchoiste LEE
An tUachtarán

Rúnaithe
Chomhchoiste LEE